

## Desaroyonan economico durante e di segundo kwartaal di año 2006

Oranjestad, 08 December 2006 - Recientemente Oficina Central di Estadistica (CBS) a saca e publicacion "Economic Profile 2nd Quarter 2006". E publicacion "Economic Profile" ta analisa e desaroyonan economico mas relevante di cada kwartaal desde año 1998 te cu di segundo kwartaal di año 2006. E publicacion ta dividi den dos parti. E prome parti di e relato ta elabora riba diferente actividad economico di nos pais manera Comercio, Hotel y Restaurant, Construccion, Transporte, Almacenahe y Comunicacion. E parti aki ta suministra informacion tocante e desaroyo di cada actividad economico, mientras cu nan ta wordo presenta den un indice basa riba indicadornan relevante pa cada actividad.

## Indice parcial di actividadnan economico (PEAI)

Den e di segundo kwartaal di año 2006 e indice parcial di e actividadnan economico ta muestra un bahada di 2.0 porciento compara cu e mesun kwartaal den e año anterior.

Partial Economic Activity Index														
(percentage change compared to same period a year earlier)														
	Share in GDP (in percent)	2002	2003	2004	2004				2005				2006	
					II	II	III	IV	I	II				
Total Index	71.3	-3.1	1.3	3.2	4.4	5.4	2.0	6.4	3.2	-2.0				
a. Utilities	4.1	1.0	1.9	0.5	5.7	4.1	6.9	-2.3	-2.8	-2.2				
b. Construction	8.6	-8.9	11.4	-8.6	-14.5	33.2	28.1	80.2	39.4	2.8				
c. Trade	14.2	-2.1	-4.4	3.4	8.5	-1.3	-6.6	-7.0	-0.7	-4.8				
d. Hotels & restaurants	10.5	-5.6	4.0	10.0	15.0	4.4	-1.3	-6.0	-6.1	-5.1				
e. Transport, storage & communication	8.2	-0.3	-2.2	9.1	11.9	1.5	-10.1	-3.0	-0.8	-2.1				
f. Housing	12.6	2.8	2.5	2.6	2.5	2.9	3.6	3.8	3.6	3.5				
g. Public adm. & education	13.1	-8.0	0.1	1.8	1.7	4.8	2.1	5.5	2.4	-5.2				

Source: Central Bureau of Statistics Aruba (CBS)

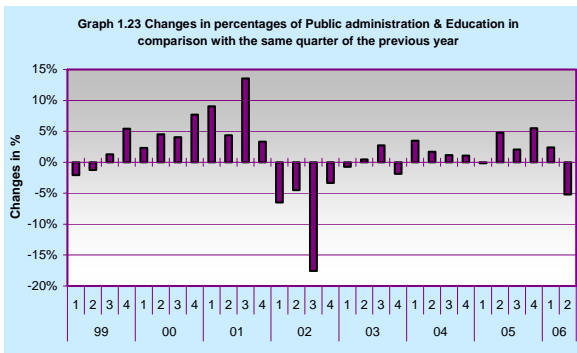
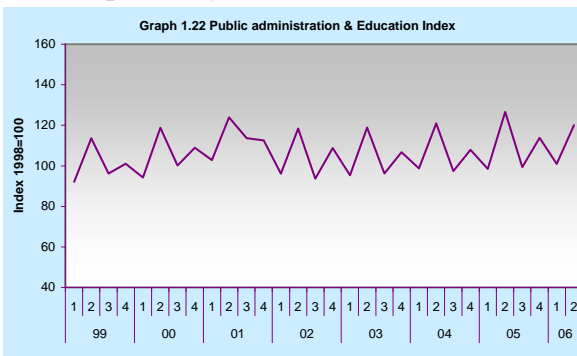
E bahada di e indice parcial di e actividadnan economico den e di segundo kwartaal di 2006 ta debi principalmente na e bahada den e post di gasto di personal na e actividad economico *Administracion publico y educacion* y tambe na e bahada den e cantidad di turista relata na e actividad economico *Hotel y restaurant*.

## Por ehempel tin e indice di Administracion publico y educacion

Year	Q.	Public administration & Education * share of 13.1% in GDP				
		Index yearly average	Index quarterly 98=100	Quarterly Δ	Δ of Q. comp. to same Q. previous year	Yearly growth
2000	1	105.5	94.3	-6.8%	2.3%	4.7%
	2		118.8	26.0%	4.5%	
	3		100.1	-15.7%	4.1%	
	4		108.9	8.7%	7.7%	
2001	1	113.2	102.8	-5.6%	9.0%	7.3%
	2		124.0	20.6%	4.4%	
	3		113.7	-8.3%	13.6%	
	4		112.5	-1.0%	3.3%	
2002	1	104.2	96.1	-14.6%	-6.5%	-8.0%
	2		118.3	23.1%	-4.5%	
	3		93.7	-20.8%	-17.6%	
	4		108.8	16.0%	-3.4%	
2003	1	104.3	95.4	-12.3%	-0.7%	0.1%
	2		118.9	24.6%	0.5%	
	3		96.3	-19.0%	2.7%	
	4		106.7	10.8%	-1.9%	
2004	1	106.2	98.7	-7.5%	3.5%	1.8%
	2		120.9	22.4%	1.7%	
	3		97.4	-19.4%	1.2%	
	4		107.9	10.7%	1.1%	
2005	1	109.6	98.6	-8.6%	-0.2%	3.2%
	2		126.7	28.5%	4.8%	
	3		99.5	-21.5%	2.1%	
	4		113.8	14.5%	5.5%	
2006	1		100.9	-11.3%	2.4%	
	*2		120.1	19.0%	-5.2%	

Source: Central Bureau of Statistics Aruba

\* Provisional data; Post Aruba N.V. not included in the calculation of the index



Den e di dos parti di e Economic Profile por haya tabelnan relevante pa e economia di Aruba. Esaki ta cubri datonan fiho di indicadornan economico manera, por ehempel, servicio di utilidad, construccion, turismo, transporte aereo, maritimo y terestral, entrada di impuesto directo y indirecto, hipoteca, importacion y exportacion di mercancia, cantidad di compania y mucho mas.

Tambe por haya informacion mucho mas detaya di indice di prijs di consumo, turismo, importacion y exportacion di mercancia, empresa y aspectonan internacional. Tur esaki for di aña 1998 te cu e di segundo kwartaal di aña 2006.

CBS ta spera cu e informacion aki lo aporta na e informacion busca y uza pa e comunidad y cu asina por duna sosten na e desaroyo di Aruba. Personanan y instancianan interesa den e publicacion por tuma contacto cu Centraal Bureau voor de Statistiek, na Sun Plaza Building, tel. 583-7433, fax 583-8057, e-mail: [cbs@setarnet.aw](mailto:cbs@setarnet.aw). Personanan di contacto: Sr. Herby Kock of Sra. Roslyn Salas-Vrolijk.